

# PROMOCIONES ALTO LAVARGA

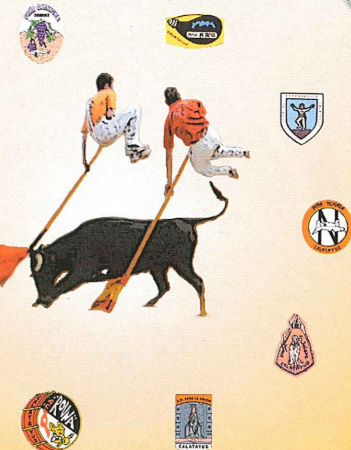
50014 ZARAGOZA · TEL. 976 473 511

COSTA - CALATAYUD - Ref. FOL 130705

[www.fiestasdesanroque.com](http://www.fiestasdesanroque.com)

## FIESTAS DE SAN ROQUE

13 AL 16  
DE  
AGOSTO  
2005



C  
A  
L  
A  
T  
A  
Y  
U  
D

# EN CALATAYUD

BURGUER BOCADILLOS HELADOS  
SNACK SANDWICHS REPOSTERÍA



FRANKFURT

TAPAS  
Y  
MARISCOS

GRANIZADOS  
BATIDOS

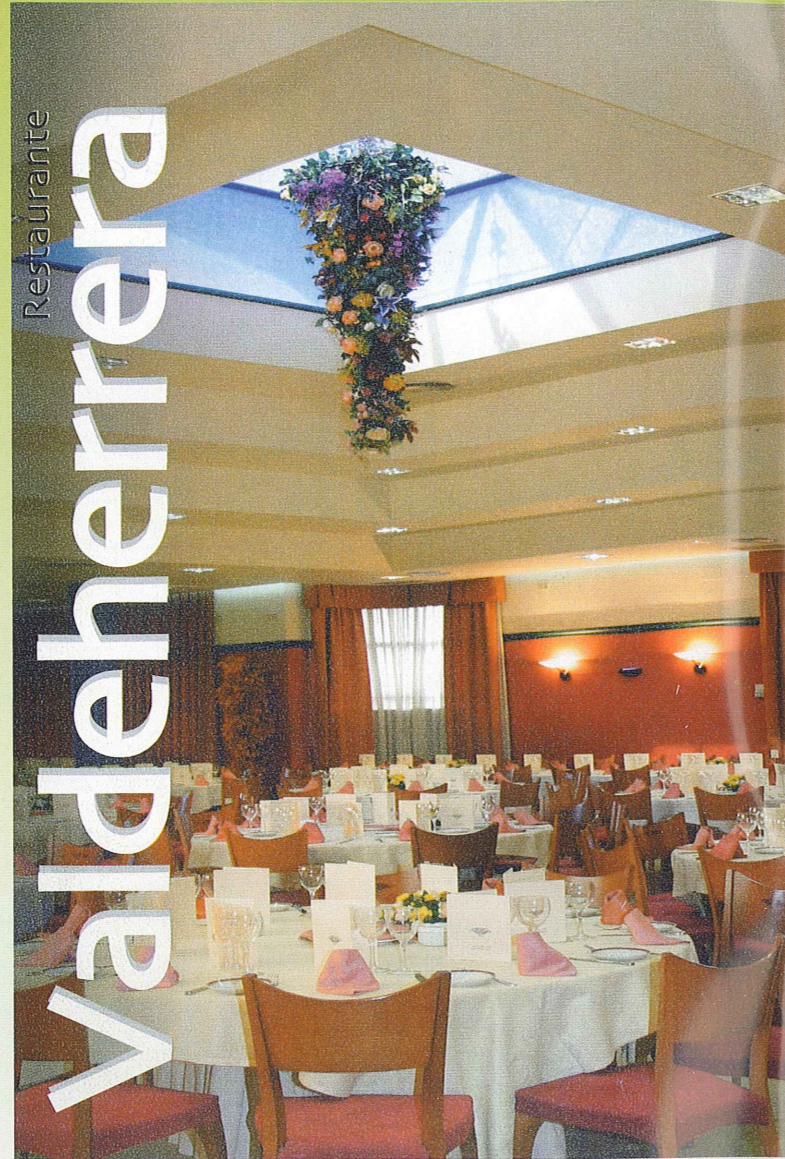
BEBIDAS  
Y  
VINOS  
SELECTOS

P.º Cortes de Aragón, 9  
Teléfono 976 88 14 92



Restaurante

# Valdeherrera



Programa de Fiestas

del 13 al 16 de agosto de 2005

Declaradas de  
interés turístico regional



Primer premio  
del II concurso de fotografía  
organizado por  
Federación Interpeñas de San Roque  
Autor: Jesús Macipe

## Federación Interpeñas de San Roque

CALATAYUD

**PIENSA EN VERDE**

**Heineken®**

**BEJALON, S. L.**

Almacén y Oficinas: Polígono Industrial "La Charluca", naves 40 y 42  
 Tel. 976 88 13 45 • Fax 976 88 19 52  
 50300 CALATAYUD

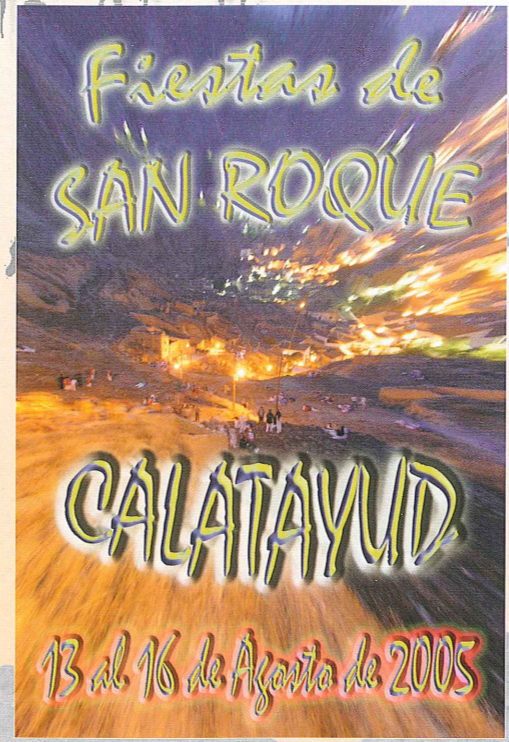
Concurso de Carteles  
**FESTAS DE SAN ROQUE**  
 2005

Primer Premio  
 "Fervor Bilbilitano"  
 Autor: Fernando Oliete Morales

Patrocina: **CAJA INMACULADA**

Accésit 1.º

"Madrugada 15-8"  
 Autor: Angel Cabello Catalán

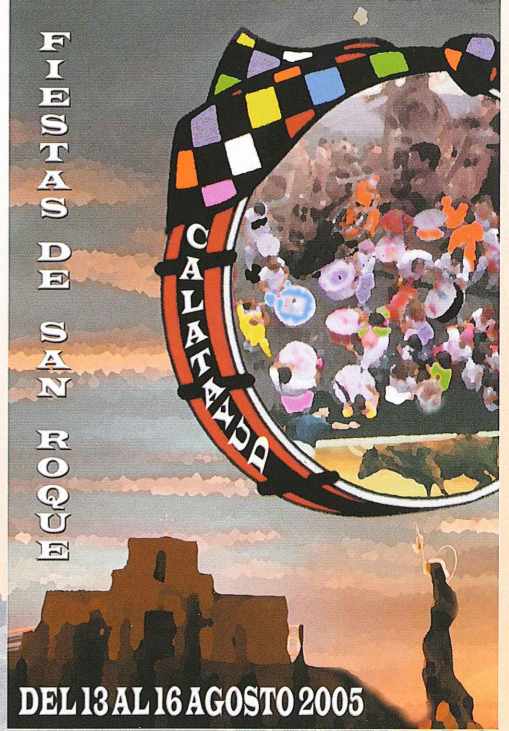


Accésit 2.º

"Atardecer San Roquero"  
 Autor: Javier García García



Organiza:



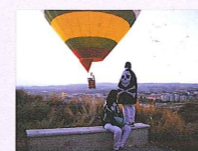


**Nº 1 EN SERVICIOS OPTICOS**

## CENTROS DE LA VISION

Rúa de Dato, 4 - Teléfono 976 88 19 57  
P.º Cortes de Aragón, 29 - Teléfono 976 88 38 61  
P.º Sixto Celorrio, 3 - Tel. 976 88 15 55  
**CALATAYUD**

Albareda, 5 • Teléfono 976 23 34 65  
Avda. América, 13-15 • Tel. 976 25 06 01  
**ZARAGOZA**



## III CONCURSO DE FOTOGRAFÍA

Fiestas de San Roque  
Organizado por Federación Interpeñas de San Roque



### **PARTICIPANTES**

Todos los residentes en territorio nacional.

### **TEMA**

Fiestas de San Roque en Calatayud.

### **NÚMERO DE OBRAS**

Cada concursante presentará como máximo cuatro obras, inéditas y no publicadas en el programa de Interpeñas de años anteriores.

### **PRESENTACIÓN**

Las obras se presentarán en blanco y negro (admitiéndose todo tipo de virajes y coloreados), color y técnicas informáticas siempre y cuando el soporte sea papel fotográfico. El tamaño debe estar comprendido entre un mínimo de imagen de 20x30 cm. y un máximo de 30x45 cm. Las fotografías se enviarán montadas en passepapout fino en 40x50 cm.

Al dorso de la fotografía figurará el título de la obra y el lema. En sobre cerrado el nombre, la dirección y el n.º de teléfono del concursante, anotando en el exterior el lema de las obras presentadas.

### **ENVÍOS**

Las obras debidamente embaladas se entregarán en el Pub Luna Nueva, C/. San Íñigo, 1, 50300 Calatayud (Zaragoza), antes del 27 de septiembre de 2005.

### **JURADO**

El jurado estará formado por personas con afinidad a la fotografía y conocedores de la fiesta. Su fallo será inapelable.

### **FALLO**

El 29 de septiembre de 2005 en la Sala de Exposiciones Luna Nueva.

### **EXPOSICIÓN Y ENTREGA DE PREMIOS**

Las fotografías ganadoras y seleccionadas serán expuestas en la Sala de Exposiciones Luna Nueva, sita en la C/. San Íñigo, 1, el día 1 de octubre de 2005, así como la entrega de premios, que será en la misma Sala de Exposiciones, al día siguiente, a las 16:30 h.

### **IMPREVISTOS**

El hecho de participar en este Salón significa la aceptación de las bases y los imprevistos que puedan surgir serán resueltos a criterio de la Federación.

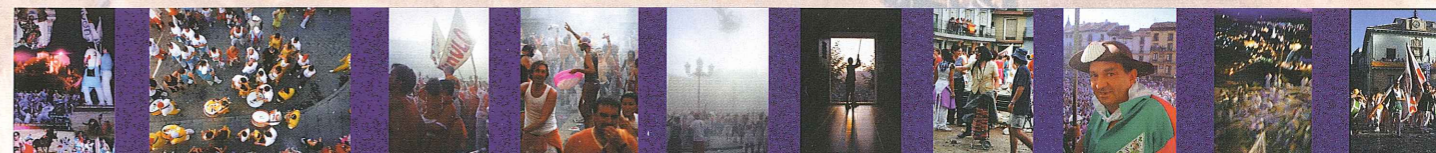
### **PREMIOS**

Primer premio: 300 euros y trofeo.  
Segundo premio: 200 euros y trofeo.  
Tercer premio: 100 euros y trofeo.

Ningún concursante podrá obtener más de un premio.

### **DERECHOS Y DEVOLUCIONES**

Las obras premiadas y seleccionadas para la Exposición quedarán en poder de esta Federación, (las no premiadas se devolverán a los autores) reservándose los derechos a los autores de las mismas, si bien la Federación podrá reproducirlas en la prensa y folletos informativos de ésta. La devolución del resto de las obras se efectuará antes de 60 días después de la clausura de la Exposición, por el mismo conducto que se reciban, no responsabilizándose de los daños que puedan sufrir las mismas, si bien se garantiza un esmerado trato.



Aún  
quedan  
cosas  
por  
descubrir

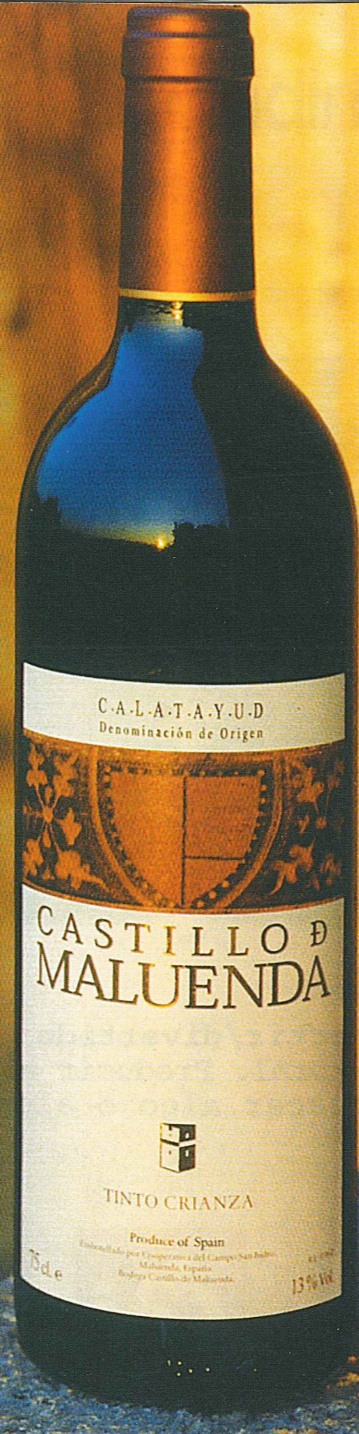


Imagen de la etiqueta: detalle artesonado del coro alto. Iglesia de Santa María de Maluenda (Zaragoza).

Muy cerca de nosotros  
hay cosas que sólo  
algunos son capaces  
de valorar.



CASTILLO DE  
MALUENDA

BODEGAS Y VIÑEDOS DEL JALÓN

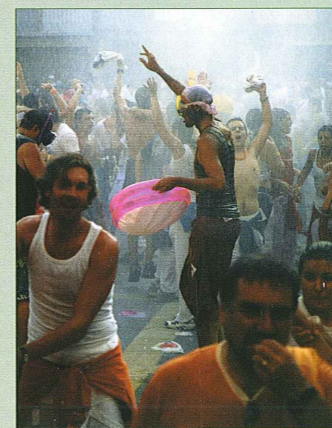
[www.castillodemaluenda.com](http://www.castillodemaluenda.com)

## II CONCURSO DE FOTOGRAFÍA

Organizado por Federación Interpeñas de San Roque



Autor: Jesús Macipe Roy



Autor: Santiago Martínez Oliveros



Autor: José Manuel Recaj Gómez



Autor: Ángel Esteban



Autor: Javier García García



Autor: Inmaculada Piardo Serrano



Autor: Ángel Cabello

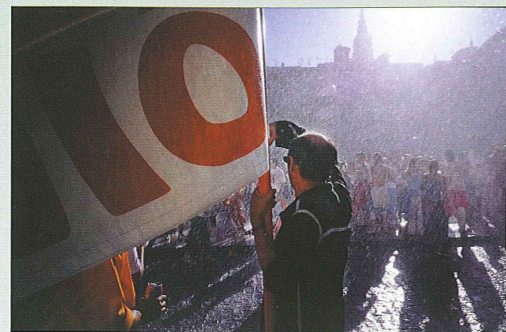


## II CONCURSO DE FOTOGRAFÍA

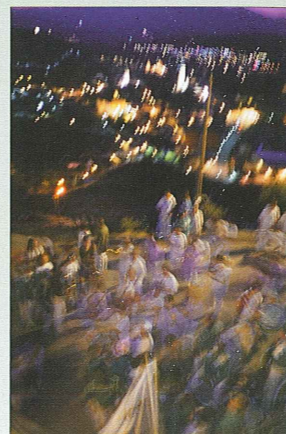
Organizado por Federación Interpeñas de San Roque



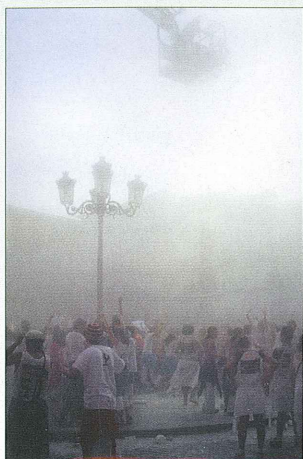
Autor: Santiago Martínez Oliveros



Autor: Jesús Macipe Roy



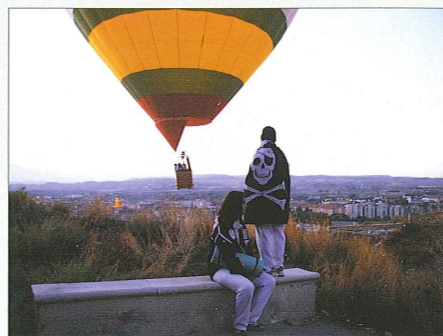
Autor: Ángel Esteban



Autor: Inmaculada Piardo Serrano



Autor: Javier García García



Autor: Ángel Cabello

## PEÑISTA DEL AÑO

José Luis Mir España

Una vez más estamos sobre las puertas de nuestras queridas Fiesta de San Roque, y este año es muy especial para mí, que me han elegido para representar a todos los peñistas y me han concedido el honor de nombrarme Peñista del año y representar a las 10 peñas Sanroqueras con sus más de 4500 peñistas llenos de alegría y colorido.

Cuando esté en el balcón del Ayuntamiento para tirar el cohete que anuncie el comienzo de estas fiestas de San Roque, tendré el recuerdo que a lo largo de más de 20 años al frente de mi peña "El Desbarajuste" de todos los chavales que se han hecho mayores y están esparcidos por todas las peñas bilbilitanas que tanta alegría dan a las fiestas.

También mis recuerdos para todas las personas mayores que con su presencia en las calles dan mayor esplendor si cabe al paso de las peñas con sus correspondientes charangas.

No quiero pasar por alto y agradecer a Interpeñas como a todos los representantes de las peñas que han depositado en mí su confianza, y espero no defraudarles, así como a los componentes de la directiva del desbarajuste que todos juntos hemos sacado año tras año esta peña "Gracias".

Así mismo espero que un año más todos los peñistas sepamos estar y colaborar para que estas fiestas estén llenas de esplendor y el visitante que venga a pasar estos días con nosotros al regresar a su ciudad vuelva con alegría de haber pasado unas "Felices Fiestas", y si es así, brindemos todos juntos con un grito unánime de "Viva San Roque 2005".

Con la esperanza de vivir un feliz San Roque.

José Luis Mir





Nuestra gente, nuestras fiestas

**CAJALÓN**

Otra forma de sentir

# PLAZA DE TOROS DE CALATAYUD

DOMINGO, 7 DE AGOSTO DE 2005 • A LAS 6,30 DE LA TARDE

## XXV CONCURSO NACIONAL DE RECORTADORES

CON LA PARTICIPACIÓN DE LAS MEJORES PAREJAS DE ESPAÑA DE LA ESPECIALIDAD

PRIMER PREMIO: 1.200 EUROS • SEGUNDO PREMIO: 600 EUROS

Inscripciones y bases (por parejas) hasta el 6 de agosto, en Interpeñas



EXHIBICIÓN DE TOROS EN  
PUNTAS Y ROSCADEROS

IN MEMORIAM "MANOLETE"



Foto: Pinilla



Foto: Emilio

COLABORAN:  
DISTRIBUCIONES Benito Sánchez Sánchez GRUPO EMPRESAS FIGUERO

EL GANADO QUE SE LIDIARÁ EN ESTE FESTEJO SERÁ DE LA GANADERÍA DE LOS HERMANOS OZCOZ, DE FUENTES DE EBRO



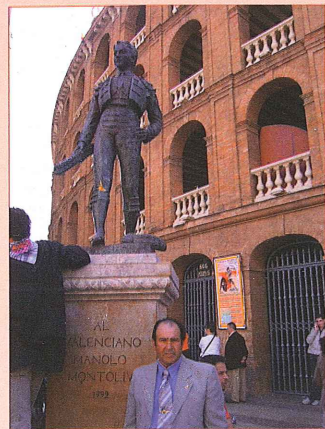
PATROCINAN:  
**PROMOCIONES ALTO LAVARGA**  
50014 ZARAGOZA • TEL. 976 473 511



CERVEZAS **Mahou**

## UN BILBILITANO QUE QUISO SER TORERO

José Luis Pinilla



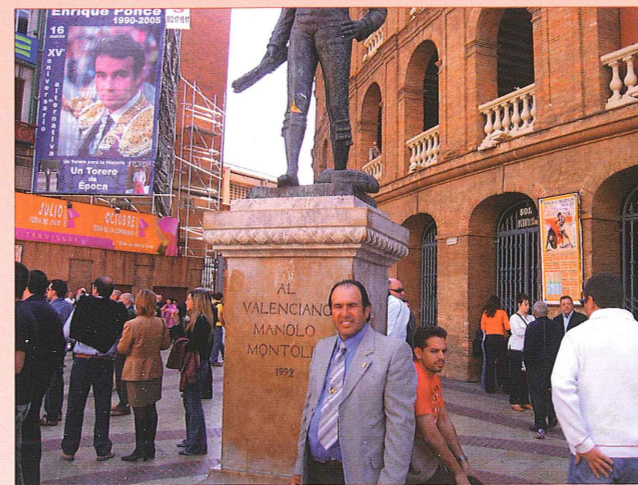
Antonio Marta posa junto a la estatua de Manuel Calvo Bolincho. Manolo Montolio trágicamente corneado por el toro Cubatista en Sevilla en Mayo de 1992.

Antonio Marta Hernández, popularmente conocido por el seudónimo de “Marcelo”, nació en Calatayud por los años 50 en una época que el ser torero era cosa de gente con pocos recursos monetarios pero con millones de ilusiones (desde hacer rica a la familia a salir por la puerta de la catedral del toreo en Madrid encabezando la lista del escalafón de matadores de toros de la época). Eso era lo que Marcelo soñaba despierto por los caminos y campos de nuestra piel de toro pasando fatiguitas como diría Curro Romero el faraón de camas.

La vida de Marcelo no fue fácil de maetilla como la de ninguno de sus compañeros. El hambre y el frío agudizó los sentidos para viajar o comer para sobrellevar las penurias que la vida de maetilla conlleva. La ilusión de Marcelo era pagar a su abuela todo el cariño y la fe que en él depositó la señora. Salió de Calatayud a los 14 años y su destino fue Madrid donde saltó de espontaneo a un toro de Manuel Benítez el Cordobés, tras pedir clemencia al presidente de las fuerzas del orden público también llamados los grises

condujeron hasta los calabozos a Marcelo quien sabe lo que en ese momento pasó por su mente no llegó al toro. El diestro de Córdoba se interesó por su situación en las dependencias policiales y pagó la multa para que Marcelo gozara nuevamente de libertad. Su ilusión tendía que esperar. Marchó a hacer las tapias a los campos charros viajando burlando la mirada del revisor del tren hoy llamado interventor, toreó alguna novillada en los pueblos y decidió que tenía que encaminar su vida marchó al archipiélago Balear donde fue requerido por los miembros del patronato junto con la casa Balaña para torear una novillada con caballos en su ciudad natal. Como la economía no era muy boyante le pagaron el pasaje y también las tasas del carnet de matador de toros que tenía atrasadas. Volvía otra vez la ilusión pero el toro descompuso una vez mas las ilusiones de ser torero. Volvió al andamio donde se hizo figura y sacó adelante una familia de la cual se siente muy orgulloso y profundamente enamorado de su esposa Isabel. La pena que tiene Marcelo es que

su vida profesional no se desarrolla en su Aragón natal, sino en tierra con olor a azahar; Burjasot un pueblo cercano a la capital del Turia donde nacieron toreros de la dinastía de los Blázquez, Víctor, Raúl, Luis.



Antonio Marta posa junto a la estatua de Manuel Calvo Bolincho. Manolo Montolio trágicamente corneado por el toro Cubatista en Sevilla en Mayo de 1992.

La vida le dio un hijo, Antonio, sano y deportista que no siguió los pasos de su padre, pero la vida le tenía reservada varias tragedias como fue la muerte de su hermano en la soledad de la noche tragedia que consternó a los bilbilitanos. Superó un infarto de miocardio gracias a los médicos pero también a la profunda fe que Marcelo tiene a San Roque y no es el único caso de milagro para los más creyentes casualidades para los agnósticos. Pero ahí están ellos profesan una gran fe a san roque la cual compartimos muchos bilbilitanos. Superando el infarto vuelve a su vida cotidiana pero el destino le pone un cáncer que también supera con la medicina, la fe y el cariño de su esposa y de su hijo. Marcelo es fiel a la cita todos los años y, curiosamente, es algo que llama la atención va immaculado

en su vestir cada día de fiestas, cosa difícil de conseguir, ya que son fiestas donde fruto de la vid recorre no solo las gargantas secas si no también las camisas de los diferentes colores de las peñas. La suya puedo decir que siempre está limpia y el color amarillo de su peña no se mezcla con ningún otro (curioso y difícil de conseguir pero cierto). Como él dice su única pena es el poco apoyo que recibe de la familia. Esperemos que la paz reine en los corazones de la familia Marta y se limen asperezas entre los miembros de esta familia bilbilitana. Interpeñas tenía en mente que Marcelo nos deleitara con su toreo a todos los peñistas pero por prescripciones médicas no ha sido posible que Marcelo pueda deleitarnos con su toreo. Nos conformamos con tenerlo junto a nosotros ya que el pasado San Roque lo pasó en el Hospital de Calatayud. Desde la comisión Interpeñas deseamos que Marcelo disfrute de este San Roque del 2005 como todos los bilbilitanos y visitantes en Calatayud. Nadie es forastero y menos en San Roque.

José Luis Pinilla



**TATTOO  
PIERCING**

**INMA**

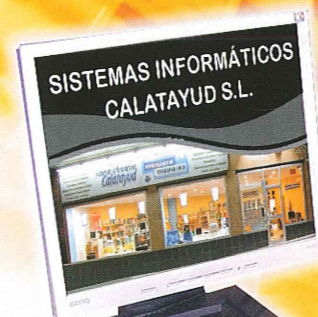


CITA PREVIA • Tel. 976 88 73 65  
Vía Dueville, 5  
50300 CALATAYUD

ESTERILIZACIÓN POR AUTOCLAVE  
MATERIAL DESECHABLE

## sistemas informáticos *Calatayud*

Venta y Reparación de Equipos Informáticos  
Accesorios · Consumibles · Periféricos  
Mantenimiento a Empresas · Formación  
Diseño de Páginas Web · Dominios  
Tunning para PC'S · Refrigeración Líquida  
Redes Wireless y Conexiones de Edificios  
Sistemas de Vigilancia con Cámaras IP



DISTRIBUIDOR OFICIAL DE SISTEMAS  
DE SEGUIMIENTO GPS/GPRS/GSM  
GESTIÓN DE FLOTAS DE VEHÍCULOS

Sistemas Informáticos Calatayud S.L.  
Plaza Marcial N° 8 Bajos · Calatayud  
Telf./Fax: 976 88 76 66  
[www.calatayudycomarca.com](http://www.calatayudycomarca.com)

# PLAZA DE TOROS DE CALATAYUD

**TAUROINTERIOR S.L.**

GERENTE: Pepe Amilburu

VAQUILLAS MATINALES  
Y ENCIERROS  
Días 14 y 15, a las 8:00  
Día 16, a las 8:30



VAQUILLAS  
DE CAPEA  
Día 16, a las 17:30

DOMINGO MONUMENTAL

**14** CORRIDA DE TOROS

AGOSTO

6 TARDE

Se lidiarán 6 BRAVOS TOROS, 6 de la ganadería  
ALBAREAL

MANUEL DÍAZ "EL CORDOBÉS"  
ANTONIO FERRERA  
EUGENIO DE MORA

LUNES MONUMENTAL

**15** CORRIDA DE TOROS

AGOSTO

6 TARDE

Se lidiarán 6 BRAVOS TOROS, 6 de la ganadería  
ADOLFO MARTÍN

LUIS FRANCISCO "ESPLÁ"  
FERNANDO ROBLEÑO  
LUIS VILCHES



dulce  
bebé

Nuestro Pequeño Mundo

# FELICES FIESTAS



# SAN ROQUE 2005



Segundo premio del II concurso de fotografía  
organizado por Federación Interpeñas de San Roque

Autor: Carmelo Aladrén Gómez



Tercer premio del II concurso de fotografía  
organizado por Federación Interpeñas de San Roque  
Autor: Javier García García



Primer accesit del II concurso de fotografía  
organizado por Federación Interpeñas de San Roque  
Autor: Ángel Cabello

# Programa de Actos 2005

# Peñas de San Roque

# Años. Ozcoz Gracia

GANADERÍA DE LIDIA • EMPRESA Y ORGANIZACIONES TAURINAS

Teléfono y fax 976 50 10 71 • Móviles 619 756 093 - 609 057 554

50720 LA CARTUJA BAJA (Zaragoza)



## Feliz San Roque



**FINCAS:**  
**“SOTO DE LA BARCA”**  
y  
**“YERMOS CAMPOS”**  
EN  
**FUENTES DE EBRO**

## ENTRE ZAMBOMBAS Y CAMPANO

R. Ortiz “El Grande”

Se acerca la noche buena  
y suenan los villancicos,  
cuando llega el mes de Agosto  
también suena el campanico.

Cuando suenan villancicos  
anuncian la Navidad,  
y las calles y las plazas  
se empiezan a iluminar.

La nostalgia nos invade  
pero llenos de alegría,  
recordando a quien se fue  
a conocer otra vida.

Recuerda el alumbramiento  
de Jesús cuando nació,  
entre el buey y la mula  
para darle su calor.

La noche del veinticuatro  
se celebra con amor,  
cantándole villancicos  
con zambomba y con tambor.

VILLANCICO  
POR LA VENTANA ENTRA UN LLANTO  
VIENE DE LA LEJANÍA,  
ES DEL HIJO DE JOSÉ  
Y DE LA VIRGEN MARÍA.  
PERO MIRA, MIRA, MIRA  
Y CIERRA BIEN LA VENTANA,  
PARA QUITAR EL RELENTE  
QUE NOS TRAE LA MADRUGADA.

Nos llega la primavera  
que nos prepara el verano,  
con el presagio de agosto  
para tocar el campano.

Cuando vas por el paseo  
ves corros de juventudes,  
consultándose unos a otros  
y siguiendo sus costumbres.

¿Cómo se presenta el año?  
¿Qué pasa que vas hacer?  
¿Dónde vas a trabajar  
para preparar parné?

Me preguntas una cosa  
que es difícil responder,  
según vayan los estudios  
entonces te lo diré.

Hay que contar con los padres  
haber que te pueden dar,  
y si no aprobamos todo  
poco se te estirarán.

Así es que prepárate  
aprieta bien con las letras,  
para que ellos se estiren y  
suelten bien las pesetas.

Lo que tenemos que hacer  
ir hablando con empresas,  
para ir a coger fruta  
o repartir cerveza.

De una manera u otra  
en la peña estaremos,  
ya buscaremos la forma  
de preparar el dinero.

En San Roque todo es poco  
y en casa te pueden dar,  
pero no cubrir todo  
que nos podemos gastar.

Yo lo tengo mas difícil  
que en casa tiendan mano,  
ya que tiene que cubrir  
atendiendo a cuatro hermanos.

Pero pensando bien te diré  
San Roque es el anfitrión,  
el nos tenderá las manos  
encontrando algún patrón.

Bueno vamos a dejarlo  
y vayamos a cenar,  
sin olvidar que el relato  
empieza en Navidad.

Pues si que llevas razón  
no le demos muchas vueltas,  
ya buscaremos la forma  
de que se abra alguna puerta.

Hablando de abrir puertas  
no las podemos cerrar,  
sin olvidar que la Peña  
es Patrona de la ciudad.

Con estas letras espero  
Hayáis pasado buen rato,  
porque voy a despedirme  
con unas jotas al Santo.

JOTAS:

CUANDO LLEGO AL PUENTE SECO  
LA CUESTA EMPIEZO A SUBIR,  
Y LE DOY GRACIAS A DIOS  
CUANDO YA ESTOY JUNTO A TI.

CUANDO SUBO A TU ERMITA  
Y LUEGO VUELVO A BAJAR  
NO ME OLVIDO DE LA PEÑA  
Y LA ENTRO A VISITAR.

SE CHATEA EN LA TABERNA  
SE CHATEA EN INTERNET,  
ENTRE LA UNA Y EL OTRO  
TE QUEDAS SIN UN CLAVEL.

R. Ortiz “EL GRANDE”  
Calatayud, Agosto del 2005

PUBLICIDAD - RÓTULOS

# Desper



- CAMISETAS
- ENCENDEDORES
- BOLÍGRAFOS
- LUMINOSOS
- PANCARTAS
- Etc., Etc...

"TODO EN PUBLICIDAD"

## RÓTULOS - SERIGRAFÍA - TAMPOGRAFÍA

Pol. Industrial La Charluca - CALATAYUD - Tel: 976 88 31 56 - Fax: 976 89 13 01

### CORREDURÍA DE SEGUROS G.C.C., S.L.

(Núm. Reg. DGS: J-954. Concertado Seguro de Responsabilidad Civil según art. 15 Ley 9/1992, de 30 de abril)

*Todo tipo de seguros, seleccionando la mejor calidad  
y el mejor precio, en las mejores compañías.*

**NO LO DEJE PARA MAÑANA  
¡PIDANOS PRESUPUESTO!**

Plaza Primo de Rivera, 1, 1º - Apartado de Correos 66  
Tels. 976 88 20 85 / 976 88 62 30 - Fax 976 88 20 42  
50300 CALATAYUD



BARRERA MARCIAL Nº 8  
CALATAYUD - Zaragoza  
Telf: 976 88 36 18  
Fax: 976 88 57 21  
info@anforareformas.com

- Muebles de Cocina
- Muebles de Baño
- Armarios Empotrados
- Mobiliario para Hoteles
- Cerramientos Integrales
- Albañilería y Reformas en General
- Suelos de Parquet
- Accesorios para Minusválidos
- Diseño por Ordenador
- Presupuesto sin Compromiso



distribuidor oficial  
**FORLADY**

**ÁNFORA**  
Reformas Integrales

Hace treinta años o más, he vivido algunas fiestas de San Roque como es normal entre los jóvenes, disfrutando de lo excepcional de unos días y unas noches mientras el cuerpo aguantara. Con el paso de los años, y no solo por la disminución de facultades físicas, la celebración se va haciendo paulatinamente más sosegada.

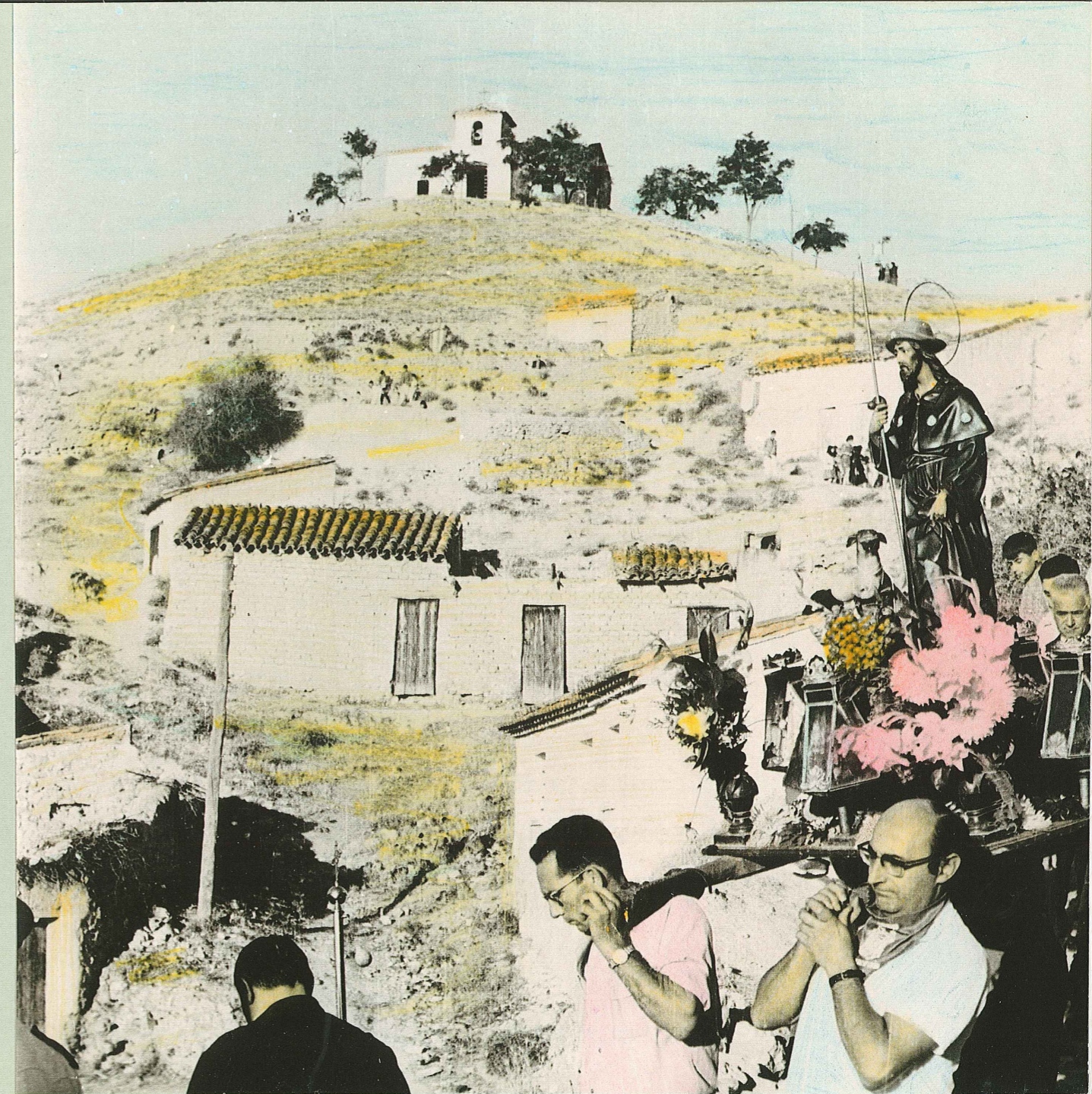
No recuerdo en que año hice esta fotografía, cuando al amanecer la Hermandad de San Roque baja al santo de la ermita en el día de su fiesta. Sé que la hice con mi primera réflex, una rara Fujicorex que aún conservo. Como la adquirí en 1967 y en 1970 me cambié a una Praktica, será entre esas fechas. Aparte de que el color por entonces era algo prohibitivo, a mí como a todos los fotógrafos aficionados, nos gustaba revelar en blanco y negro las fotografías en nuestros modestos laboratorios caseros.

Cuando positivé la foto, no sé por qué, la coloreé suavemente con lapiceros, dándole un aire "kitch", como el de algunas postales de los años cincuenta. No se ven peñistas, sino sólo los hermanos de la cofradía de San Roque. Por entonces no conocía a la persona que lleva el lado izquierdo de la peana. Si acaso por haberle comprado, más que dulces, cohetes de pólvora en su establecimiento al comienzo del camino de la Estación.

Se trata de Eduardo Larrea Andrés. Entonces no podía imaginar que bastantes años después, ambos coincidiríamos en el Centro de Estudios Bilbilitanos como consejeros. Larrea ha sido un intelectual autodidacta, devoto de la Virgen de la Peña, de San Roque y de su querida ciudad. Ha publicado una novela, *La leyenda de Jesús del Monte*, el relato intimista *Déjame que te guíe por el sendero*, y una larga serie de artículos sobre el viejo Calatayud en el semanario "La Comarca" bajo el título general *Sacado de la vida misma*, que quizá mereciera una recopilación, aunque fuera selectiva. Eduardo nos dejó relativamente joven, pues ahora tendría solo unos setenta y cinco años. Seguro que la Virgen de la Peña y San Roque intercedieron por él en su momento.

Pedo dejemos la tristeza. Estamos en fiestas y todo el mundo, y en especial los jóvenes, tienen que disfrutar. ¡Viva San Roque!

Agustín Sanmiguel Mateo



A R E J S R E B A F E J S R E J F D  
 B E E K D E E K B D P K D E E K D S  
 H T F B M T F B H T E B M T F B T Q  
 G Y D M A Y D H G Y R M A Y D H Y M  
 R F S R R F S D R F G R R F S D F P  
 F C Q **C E L E B R A C I O N** O N C B  
 S D M E **A L E G R I A** B E D B X D L  
 D W P H **D I V E R S I O N** V B S X I  
 E O B G E O B X E O L G R O B X O Q  
 Y L V R D L A C Y L E R E L V C L L  
 U T C F R T C L U T C F D T C L K T  
 K E M A I W E F R E D R I K J S O N  
 L S B Y K S P O L S Ñ Y E S T O S S  
 P B Ñ J A B O J P B U J K A L J B N

**¡FELICES FIESTAS!**



# Cofradía de San Roque

CALATAYUD

## PROGRAMA DE ACTOS RELIGIOSOS 2005

### DEL 6 AL 14 DE AGOSTO

A las 18:45 horas, en la Insigne y Real Colegiata de Santa María la Mayor, Novena y Gozos en honor del Santo y, a continuación, Misa Rezada.

### DIA 7

A las 08:00 horas, en la ermita de San Roque, Misa de Interpeñas por los Peñistas fallecidos.

### DIA 13

A las 19:00 horas, salida del Santo del domicilio de Don Jesús Tallón Montesinos con domicilio en la Pz. Bardagí (Bar Sevilla), para presidir la inauguración de las Fiestas y el Chupinazo. Una vez terminado volveremos a mismo sitio de salida.

### DIA 14

A las 11:30 horas Concentración de Peñas y el Santo en la plaza España para recorrer las calles y plazas de nuestra ciudad.

### DIA 15

A la salida de los Toros, traslado procesional de la imagen que tiene el preboste saliente Don. Jesús Tallón Montesinos al preboste entrante Dña. M<sup>a</sup> Angeles Terrer La Fuente con domicilio C/ Doctor Fleming nº 1, 1-3.

### DIA 16

A las 05:00 horas saldrá en procesión la imagen del Santo desde el domicilio de Dña. M<sup>a</sup> Angeles Terrer La Fuente con domicilio C/ Doctor Fleming nº 1, 1-3, para desde allí reunidos todos los socios con el Excmo. Ayuntamiento de Calatayud, Cabildo y Peñas, iniciar a las 05:30 horas la subida a la ermita de San Roque en la cual se celebrará una Misa dialogada.

Tras la cual nos tomaremos el tradicional chocolate y nos dirigiremos a la Plaza de España a pedir las tradicionales vaquillas y después con nuestra charanga nos dirigiremos hacia la Plaza de Toros. Veremos hasta la tercera vaquilla y nos iremos a llevar alegría a los Centros Benéficos de nuestra Ciudad, y al finalizar la mañana se realizará la Junta General y tradicional sorteo del Santo en el domicilio del preboste Dña. M<sup>a</sup> Angeles Terrer La Fuente.

**¡¡HAZTE COFRADE!! ¡¡NO TE LO PIENSES!!**

**Lugares: DEPORTES DUCE • GIMNASIO STONE**

**COFRADÍA DE SAN ROQUE - APARTADO DE CORREOS N.º 187**

# El Quijote y San Roque en Calatayud

Miguel Mínguez Gutiérrez



En plenas celebraciones del IV Centenario del Quijote, en las fiestas sanroqueras un espacio para este libro, y solo es el fruto de la lectura reposada de la novela de Cervantes, en su segunda parte, el caminar de Don Quijote y Sancho Panza les lleva hacia el valle del Ebro.

Caminan Don Quijote y Sancho hasta tres días por terreno aspero, durmiendo y reposando bajo estos densos bosques. En aquellos desiertos, encuentran una alameda para descansar, y al final de otros dos o tres días de marcha llegan a Zaragoza, mejor dicho al Ebro concretamente, les ha llevado bajando al Jalón, por donde, ya sin pérdida llegarías hasta Zaragoza.

“Llegados al Ebro, les sucede la aventura de las aceñas en medio del río, y tras ella viene la larga y transcendental secuencia del gobierno de la Ínsula por Sancho, mantenida durante diez días”.

El texto del Quijote dice que al otro día, al ponerse el sol y salir de una selva vieron a la duquesa cazando. Desde Zaragoza y el Ebro caminan hacia Barcelona, “salieran de una selva”, el hecho ocurre en Buendía, cerca de la villa de Pedrosa, en el palacio de los duques de Villahermosa, don Carlos de Borja y doña María Luisa de Aragón, la duquesa que vieron cazando, y la Ínsula propiamente dicha habría estado en Alcalá de Ebro.

“De allí a Barcelona, donde pierde ya todas sus esperanzas y es herido – en el alma, que es el peor sitio – don Quijote quien con Sancho vuelve, cabizbajo y como en un vuelo, a su aldea natal, donde muere pocos días después”.

Como aportación al Centenario de la edición del Quijote, vaya aquí entre otras cosas de la novela cervantina, como hecho destacable en la tierra aragonesa, la aventura larga y prolija de la Ínsula Barataria.

En este IV Centenario también tenemos presente a Miguel de Cervantes. El sufrimiento de Cervantes no acabó con la Batalla de Lepanto. Tampoco encadenado y oscuras celdas, el duro cautiverio que padeció en la ciudad de Argel, no fue óbice para escribir la inmortal obra del Quijote.

Don Quijote y Sancho Panza simbolizan a todos los españoles que hemos sido, somos y seremos.

Fray Bernardo de Cárdenas en el año 1616, escribió estos versos, el caballero y el escudero salen a defender a María Virgen, soneto que lleva por título:

## DON QUIJOTE A LA DEFENSA DE LA INMACULADA

“Ensilla, Sancho, amigo, a Rocinante,  
dame la lanza y el yermo de Mambrino,  
acomoda la alforja en el pollino,  
y el bálsamo precioso pon delante.

Pues Dios me hizo caballero andante,  
hoy desfacer un tuerto determino  
que face a una doncella un malandrino,  
jayan desaforado y cruel gigante.

Dice que fue su esclava esta doncella,  
y miente. Pues sé yo que cuando él dice  
ella deshizo a coces su cabeza.

A mi me toca, Sancho, el defendella,  
pues soy su caballero, y voto hice  
de defender su original pureza.”

Subió con ligereza  
y tomando su yelmo, escudo y lanza,  
le siguió su escudero Sancho Panza.

En este año de 2005, peñistas de las diversas peñas sanroqueras, en este San Roque Bilbilitano, además de conmemorar la festividad de San Roque, celebremos el IV Centenario del Quijote y 150 de la Inmaculada, las charangas y bombos sonarán si cabe con más fuerza en honor de estas efemérides de cumpleaños.

Un año más ¡Viva San Roque!

Miguel Mínguez Gutiérrez  
Calatayud, agosto de 2005

#### Los que Faltaban

20:00 h. Inauguración del local con discomóvil.

#### Nogara

20:30 h. Presentación de Nuestro Local en la Plaza del Fuerte, degustando un Vino de Honor durante 1 hora y puesta en marcha de la Discomóvil DIABOLO.

#### Rouna

20:00 h. Presentación del local, aunque ya está muy visto por todos, que este año seguimos en el mismo sitio.  
23:00 h. Dará comienzo el primer concierto del ROUNA ROCK 2005 con la actuación de «EL PEQUEÑO VAGABUNDO». Y nuestra nueva y espectacular discomóvil que ya iba siendo tiempo de renovarla. La noche la completarán gogos y animaciones diversas.

#### Euqor

20:00 h. Tradicional Vino de Honor en nuestro Local y presentación de nuestra nueva disco móvil.

#### Solera

20:00 h. Presentación del local y Vino de Honor para todos los socios e invitados.  
00:00 h. Actuación del Grupo de Rock Bilbilitano THE LYRIUM TREMENS y los zaragozanos ASUNTOS INTERNOS y N DE NO. Discomóvil para terminar la noche.

#### La Bota

20.00 h. Presentación del local a todos nuestros socios y se ofrecerá un aperitivo.

#### La Unión

Presentación de Local y VINO DE HONOR para socios e invitados.

Baile con DISCO MÓVIL

#### El Cachirulo

20:00 h. Presentación del Local con el Tradicional Vino de Honor.

00:00 h. Imposición del Cachirulo de Honor a Jorge Sánchez Estarellas y elección de Damas y Damos de este año.

Daremos la Bienvenida a nuestra Discomóvil acompañados por "The Boss" DJ Nacho y nuestros DJ's Mimi, Bueno y Kolmi.



# Viernes 12 Vino de Honor

# SAN BECO

LAS RAZONES DE CADA DIA!

Les desea felices fiestas de  
**SAN ROQUE 2005**

Avda. de las Fuerzas Armadas, s/n  
Tel. 976 88 61 42  
**CALATAYUD**



# Sábado 13



## El Cachirulo

- 14:00 h. Degustación en el local de una **Paella Gigante con cervecita fresca** para todos los socios.
- 17:30 h. **Foto Oficial "Cachirulo 2005"**, cogeremos el bombo y la pancarta y acompañados por la charanga nos iremos a escuchar el esperado chupinazo.
- 22:30 h. Para **CENAR** tendremos **calderete** y a esta hora, hoy y todos los días "Los Tocayos" nos dedicarán sus canciones.
- 01:30 h. Cuando recojamos a la charanga nos uniremos a la **Cachi Fiesta** de camisetas mojadas y a eso de las 03:00 h.; recenaremos un rico bocata de salchichas de la tierra con tomate.

## Eugor

- 17:00 h. Quedaremos en nuestros locales para efectuar la tradicional **foto de inicio de fiestas**.
  - 19:30 h. El esperado **chupinazo** en la plaza de España amenizado por nuestra Charanga.
  - 23:00 h. Trataremos de haber hecho gana para afrontar una **suculenta cena**.
  - 24:00 h. La actuación de la **Orquesta Nuevo Talismán** que amenizarán la noche junto con nuestra disco móvil.
- Alrededor de las 3:30 h. **recenaremos**.

## La Bota

- 17:30 h. Nos runiremos otra vez para hacer la foto de rigor. ¡Nos pondremos guap@s!
- 19:00 h. Cogeremos la pancarta y los Bombos ¡y pa el mercao!
- 19:30 h. El gran **Chupinazo** y comienzo de nuestras Fiestas tan queridas.
- 22:30 h. Llenaremos el estomago con una buena cena, para poder bebernos unos cubaticas y bailar en nuestra Verbena.

## El Desbarajuste

Por la mañana, animación por las calles bailando con la charanga, y por la tarde iremos al coso taurino para ver los espectáculos programados cada día. Al término de estos, bailaremos con la charanga hasta que se nos haga la hora de ir a casa.

Barra libre para los socios del Desbarajuste (sin alcohol)

## Los Que Faltaban

- 17:30 h. Reunión en el local para la **foto**.
- 19:30 h. **Chupinazo** en la plaza del Mercado.
- 22:30 h. **Repondremos fuerzas** con unas patatas a la riojana.
- 24:00 h. Orquesta **ANKARA** y **discomóvil**.

# Foto Estudio

# Miret

Fotógrafo: Jorge Miret

Luis Guedea, 10 • 50300 CALATAYUD

Teléfono 976 88 04 11

[fotoestudiomiret@ya.com](mailto:fotoestudiomiret@ya.com)

**Les desea Feliz San Roque**

# Sábado 13



## Nogara

- 17:30 h. Reunión en la Peña, Foto oficial y entrega del Pañuelo de Honor 2005 junto a nuestra marchosa Charanga "Los Espontaneos" [www.losespontaneos.com](http://www.losespontaneos.com)
- 19:00 h. Saldremos para la plaza del mercado para esperar el Chupinazo a las 19:30 h.
- 22:30 h. Cena
- 24:00 h. Gran Actuación de la Orquesta "SLABON" [www.slabonweb.com](http://www.slabonweb.com) y sobre las 3,00 h. Recenaremos

## Rouna

- 17:30 h. Concentración de socios en el local para disfrutar de nuestra tradicional cubatada. Nuestro amigo Jorge nos hará también este año la foto. Desde el local saldremos con la charanga hacia la Plaza de España para dar comienzo a las fiestas.
- 19:30 h. Disparo desde el balcón del ayuntamiento del esperado chupinazo. Bajada por la Rúa al ritmo de nuestra charanga.
- 22:00 h. Tendremos la primera cena de las fiestas preparada por nuestro excepcional y por todos conocido chef.
- 24:00 h. Charangada y pasacalles por la ciudad hasta las dos.
- 00:30 h. Segunda noche del Rouna Rock 2005 con la actuación espectacular madrileño del grupo «DEF CON DOS». Después la marcha continuará con nuestras discomovil con más lucecitas y música más variada que otros años. A lo largo de la noche tendremos un espectáculo de camisetas mojadas.
- 03:00 h. Disfrutaremos de la esperada recena en el local.

## La Unión

- 14:30 h. Comida Especial 45 ANIVERSARIO para todos los peñistas.
- 17:00 h. Foto Oficial San Roque 2005.
- 22:30 h. Cena.
- 00:30 h. Actuación de la Orquesta OSIRIS.
- 03:00 h. Recena.

## Solera

- 17:30 h. Concentración de socios en el local para a continuación realizarnos la tradicional foto y barra libre de cerveza para todos los socios.
- 19:00 h. Todos al chupinazo.
- 22:30 h. Cena para aguantar la larga noche. Hoy, migas con longaniza.
- 01:00 h. Actuación de LOBO ELÉCTRICO y FIEBRE BRAS para seguir con Discomóvil y entre uno y otro Recena.

## Garnacha

- 17:00 h. Concentración en la Peña, todos con nuestras camisetas, foto oficial, proclamación Supergarnachos, reconocimiento a Persona Especial y Chupinazo Paralelo.
- 18:30 h. Homenaje a Pascual Marquina y todos al Chupinazo.
- 22:00 h. Cena.
- 00:00 h. Gran Orquesta Calle Mayor.
- 02:30 h. Recena.

## PUB EL QUINTO PINO

Glen Ellyn, 3  
CALATAYUD

Les desea Felices Fiestas

## PAPELERIA SANTOS

Plaza Joaquín Costa, 3

Prensa - Revistas  
Lotería Primitiva  
Bono-Loto  
Quiniela de Fútbol  
El Gordo de la Primitiva

¡FELICES FIESTAS!

*Cristaleria*  
**ALEJANDRE**

COLOCACION Y VENTA DE TODA CLASE CRISTAL

|               |                           |
|---------------|---------------------------|
| MURALES       | INSTALACIONES COMERCIALES |
| ESPEJOS       | PUERTAS DE ARMARIOS       |
| CUADROS       | CRISTALES DECORATIVOS     |
| ENMARCACIONES | ARTICULOS REGALO          |

Sixto Celorrio, 10  
Tel. 976 88 57 98  
50300 CALATAYUD

## Electrodomésticos Carmelo Tomey Tomey

**DIGITAL +**  
INSTALADOR y DISTRIBUIDOR OFICIAL

**MASTER**  
CADENA  
LA MEJOR COMPRA  
*con diferencia*

Instalación Antenas,  
colectivas e individuales,  
y Parabólicas

SERVICIOS OFICIALES  
THOMSON - TELEFUNKEN - SANYO  
SABA - SONITRON - FISHER - SAMSUNG

Teléfono 976 88 25 14 · Fax 976 88 72 43

Teléfonos móviles:  
629 223 212 - 639 292 999 - 629 225 116

Paseo Sixto Celorrio, 15 · 50300 CALATAYUD

# Domingo 14



## La Bota

08:00 h. Todos a la plaza a ver las Vaquillas.  
11:00 h. El que aguante al local para ir a bailar con nuestra Charanga.  
17:00 h. Todos al local y con nuestra charanga disfrutaremos de la 1ª corrida de toros.  
22:30 h. Cena y Verbena.

## El Cachirulo

08:00 h. Todos al primer encierro de este San Roque con sus tradicionales vaquillas.  
10:30 h. A partir de esta hora **almorzaremos** en el local unos deliciosos huevos fritos con cacho (de longaniza o chorizo según toque) y después iremos a participar en la **charangada** de la Plaza de España a las 11:30 h.  
17:00 h. Partiremos todos juntos hacia la Paza de toros para disfrutar de la primera corrida y después de merendar y cuando haya acabado nos daremos una vueltecita con la charanga.  
22:30 h. Para cenar hoy nuestro cocinero nos hará **migas con chorizico** y al regreso de la charanga disfrutaremos del **concierto de "La 5.ª Estación"**. Hoy de recena tendremos **hamburguesas con queso**.

## Eugor

8:00 h. Acudiremos al coso de Margarita para disfrutar de la primera **suelta de vaquillas** de este San Roque.  
10:00 h. **Almorzaremos** en nuestros locales.  
-Con el buche lleno saldremos con la charanga.  
Por la tarde a merendar a la plaza de toros.  
22:00 h. **Cenaremos** por todo lo alto.  
Gran actuación en nuestros locales de la **Orquesta Esfera**.  
En el descanso **striptease masculino** y posteriormente **recenaremos**.  
Y **disco móvil** hasta que el cuerpo aguante.

## El Desbarajuste

Por la mañana, animación por las calles bailando con la charanga, y por la tarde iremos al coso taurino para ver los espectáculos programados cada día. Al término de estos, bailaremos con la charanga hasta que se nos haga la hora de ir a casa.

Barra libre para los socios del Desbarajuste (sin alcohol)

## Los Que Faltaban

10:00 h. **Almuerzo** en el local.  
11:00 h. **Charangada** por el casco antiguo de nuestra ciudad.  
18:00 h. Nos juntaremos en el coso para **merendar**.  
22:30 h. **Cenaremos** una buena paella valenciana.  
24:00 h. **Charangada** con peña ROUNA.  
01:00 h. Gran actuación de **LOS DESPISTAOS** y **discomóvil**.

# Colaboradores San Roque 2005

## Carrocerías SERRANO

Teléfonos 976 88 11 64 - 976 88 32 39

## PANADERÍA-REPOSTERÍA

# Del Río

PANES ESPECIALES • BAGUETTES  
REPOSTERÍA ARTESANA • BRAZOS DE GITANO  
LES DESEA UNAS FELICES FIESTAS  
DE SAN ROQUE

Santander Mediterráneo, s/n. • Tel. 976 88 14 35  
C/. Teruel, 3 • Tel. 976 88 73 92

## Bar LA RONDA

AMBIENTE JUVENIL

Luis Guedea, 14  
Tel. 976 88 25 75

## Mármoles RODRÍGUEZ

Teléfono 976 88 19 36

## BAR La Unión

Sancho y Gil, 1

## BUTANO ORMAD



La mayor cadena de  
electrodomésticos de Europa

Pza. San Francisco, 7  
Tel. 976 88 23 59 • 976 88 19 39



DISTRIBUIDOR OFICIAL DE:  
GRADILUX PERGO  
Serrano  
PERSIANAS  
PAVIMENTOS DE MADERA Y DE P.V.C.

Rúa de Dato, 16 • Tel./Fax 976 882 874  
50300 CALATAYUD (Zaragoza)  
Paraje de Aborne, s/n. • Tel. 976 898 310  
50293 TERRER (Zaragoza)  
E-mail: sucs\_c\_alfonso@efor.es

## La Tienda de las Pinturas

Dato, 17  
San Juan el Real, 5  
Teléfono 976 88 22 75

## Herboristería Herbo-Sanz

CONSULTA CONTROL PESO  
CONSULTA DE NATURÓPATA  
ALIMENTOS DE RÉGIMEN DIETÉTICO  
ESPECIALIDAD EN PLANTAS AROMÁTICAS  
DEL PAÍS Y EXTRANJERO

Paseo Calvo Sotelo, 22  
Teléfono 976 88 04 14

# Domingo 14



## Rouna

08:00 h. Primer encierro de las fiestas y a continuación suelta de vaquillas en el Coso de Margarita.  
09:30 h. Podréis disfrutar de un almuerzo en el local.  
11:30 h. En la plaza del Mercado nos juntaremos con el Santo y con las demás charangas para recorrer las calles de nuestra ciudad.  
13:00 h. En el puente de Ramón y Cajal habrá tendremos junto a Peña Los Que Faltaban intentaremos bajar juntos en una especie de pateras el río Jalón.  
14:00 h. Recuperamos la tradicionales aperitivos en la peña.  
17:00 h. Nos juntaremos en el local para acudir al coso de Margarita a presenciar la primera corrida de toros de estas fiestas.  
22:00 h. Podremos disfrutar de una nueva cena para los socios en el local.  
24:00 h. Nos juntaremos con Peña Los Que Faltaban para realizar la que ya va siendo tradicional charangada.  
00:30 h. Seguimos con el Rouna Rock 2005. Esperamos que no os halláis dejado los pañales en casa porque esta noche va a ser de mucha risa y diversión con dos platos fuertes. Por un lado un chico de Madrid conocido popularmente como «CHIVI» presentando su nuevo disco y por otro lado unos viejos conocidos «LOS GANDULES», aunque este año vienen con la versión deluxe y van acompañados de una orquesta de gran experiencia para hacernos las canciones mucho más divertidas que de costumbre además de presentarnos alguna canción de su próximo disco. Por supuesto seguiremos con la marcha que nos proporcionará nuestra flamante DISCOMOVIL. Creo que he oído que esta noche habrá algún striptease así que estar atentos.  
Sobre las 4:00 h. O cuando finalicen los conciertos, recena.

## La Unión

10:30 h. Almuerzo en el local.  
12:00 h. Juegos y entretenimientos varios para los más jóvenes de la Peña.  
17:00 h. Concentración en torno a la charanga para ir al Coso de Margarita a torear.  
22:30 h. Otra estupenda cena.  
00:30 h. Actuación orquesta HOLLYDAY.  
03:00 h. Recena.

## Nogara

08:00 h. Primer Encierro y Vaquillas.  
10:00 h. Almuerzo en la peña.  
11:30 h. Charangada con todas las peñas y la Cofradía de San Roque.  
17:00 h. Nos juntaremos en la peña con la Charanga para bajar a los Toros.  
22:00 h. Cena.  
24:00 h. Discomovil y STRIPTEASE masculino y femenino.  
03:00 h. Recena.

## Solera

08:00 h. Nos iremos a ver las vaquillas.  
10:00 h. Almorzaremos para coger aliento.  
12:00 h. Nos disfrazaremos y con la charanga por las calles.  
16:00 h. Sandiada con nuestros amigos de Peña Garnacha y después todos juntos a los Toros.  
22:00 h. Otra vez a cenar. Hoy Entremeses y Conejo al Curry.  
01:00 h. La esperada actuación de STARKYTCH. A continuación, Discomóvil y entre medias Recena.

## Garnacha

08:00 h. Primer Encierro.  
11:30 h. Charangaza con todas las Peñas.  
16:00 h. En el local de Peña Solera Sandiaza con Whiskie. Luego todos a los Toros.  
22:00 h. Cena.  
00:00 h. Disco Movil con DJ "Pijo" y Gogos.  
02:30 h. Recena.

## Colaboradores San Roque 2005

PINTURA Y DECORACIÓN

*Servicolor, S. L.*

NUEVA DIRECCIÓN:  
Travesía San Francisco, 2  
Tel. y Fax 976 88 55 97  
Móvil 629 37 91 54

Agencia de Transportes  
**CABALLERO**

CALATAYUD - ZARAGOZA  
TRANSPORTE URGENTE

Teléfono 976 88 12 06  
En Zaragoza: Tel. 976 45 91 27

**jamones  
martín, s. l.**

Polígono La Charluca, M-1  
Tel. 976 88 19 81 • Fax 976 88 16 60  
CALATAYUD

Avda. Valencia, 55  
Tel. 976 88 34 24  
PARACUELLOS DE JILOCA

Hostal-Restaurante  
**MARIVELLA**

ESPECIALIDAD  
EN TERNASCO

Autovía Madrid-Zaragoza, salida 242  
Tel. 976 88 12 37

MONTAJES ELECTRICOS

**TECNILUZ, s.l.**

*Iluminación*



**Tecniluz**

*Creamos ambiente*

Benito Vicioso, 15  
Tel. 976 88 60 80 • Móvil 608 34 05 27

**GRUAS #NOS. TORCAL S.L.**



Grúas todo terreno para construcción e industria

C/ Benito Vicioso 6, 3º B  
Tel. y Fax 976 88 40 23  
Tels. Móviles 659 03 18 49 • 659 03 50 41

**Angel Germán**

ELECTRODOMÉSTICOS  
AIRE ACONDICIONADO

**SERVICIO TÉCNICO**

TV, VIDEO, HI-FI, ANTENAS  
Tel. 976 88 70 70

C/. Gáldar, 5 - 50300 CALATAYUD

*Muebles*

*Escribano*

GRANDES OFERTAS

¡Felices Fiestas!

C/. Concepción, 2  
Tel. y Fax 976 88 54 02



**SUCESORES  
DE FELIPE ARANDA, S. L.  
ÁNGEL PÉREZ GRIMAL**

Ctra. Valencia, s/n. • Teléfono 976 88 20 63

# Lunes 15



## La Bota

08:00 h. A las Vacas.  
11:00 h. ¡A echar unas cañas con nuestra Charanga!.  
17:00 h. A la 2ª corrida de Toros.  
22:30 h. Cena y Verbena.  
04:30 h. Subiremos a San Roque con nuestra Charanga.

## El Cachirulo

08:00 h. Segundo encierro y vaquillas de este año.  
10:30 h. Almuerzo en el local.  
17:00 h. Otra vez a la plaza, partiremos del local con nuestra charanga, y cuando acaben los toros recorreremos el pueblo.  
22:30 h. De **cena monumental tortilla de patata**, y a empezar a calentarrrrr en espera de la actuación de **KING ÁFRICA**.  
03:00 h. Recena de un rico **bocata de lomo adobado con tomate** para subir con fuerzas al cerro.  
Cuando acaben las actuaciones, todos los días bailaremos al son de la música de nuestros inigualables DJ'S.

## Euqor

08:00 h. Segunda suelta de vaquillas.  
10:00 h. Almorzaremos en nuestros locales.  
-Tras almorzar saldremos con nuestra charanga en una especial salida.  
Por la tarde de nuevo a la plaza de Toros.  
22:00 h. Cenaremos.  
01:00 h. Actuación estelar a cargo de **Malena Gracia**.  
-Una vez terminada la actuación de Malena disfrutaremos de un espectacular **striptease femenino en barra**.  
Sobre las 03:30 h. recenaremos.  
-Continuaremos la noche con nuestra renovada **disco móvil**.

## El Desbarajuste

Por la mañana, animación por las calles bailando con la charanga, y por la tarde iremos al coso taurino para ver los espectáculos programados cada día. Al término de estos, bailaremos con la charanga hasta que se nos haga la hora de ir a casa.

Barra libre para los socios del Desbarajuste (sin alcohol)

## Los Que Faltaban

10:00 h. Almuerzo en la peña.  
11:00 h. Visita con la charanga a los centros benéficos.  
18:00 h. Nos veremos de nuevo en la plaza.  
22:30 h. Cena: conejo con tomate y pimiento.  
24:00 h. Festival a cargo de **ESCABECHE RIVER BAND Y LOS PETAZETAS**.  
04:00 h. Reunión en el local para subir a **SAN ROQUE**.

# Colaboradores San Roque 2005



**AMBIENTE SELECTO**  
Especialidades:  
**ZUMOS, CAFÉS Y COMBINADOS**  
Justo Navarro, 1 • Teléfono 976 88 62 78

## PANADERÍA LA PEÑA

Teléfono 976 88 20 21



**FERRETERÍA • MENAJE • DROGUERÍA**  
**PINTURAS • ELECTRODOMÉSTICOS**  
**ARTÍCULOS DE VIAJE**

Marcial, 1  
Teléfono 976 88 13 04 • Fax 976 88 51 72



Hotel \*\*  
Restaurante  
**FORNOS**

**HABITACIONES CON BAÑO • AIRE**  
**ACONDICIONADO • TELÉFONO**  
**TV POR CABLE • HILO MUSICAL**  
Paseo Cortes de Aragón, 5  
Tel. 976 88 13 00 • Fax 976 88 31 47

TEL. 976 88 05 81

PAPELERÍA

**Jesus**

LUIS GUEDEA, 9  
FOTOCOPIAS EN COLOR Y B/N  
IMPRESIÓN CAMISETAS EN COLOR  
IMPRESIÓN EN TELA Y MADERA  
MATERIAL HOSTELERÍA  
PAPEL Y PLÁSTICO

**ELECTRODOMÉSTICOS**  
**MUEBLES DE COCINA**  
**TV - VÍDEO - SONIDO**  
**SEVICIO TÉCNICO**

**Electrodomésticos**  
**GERMÁN, S.L.**

Dr. Fleming, 6  
Tel. y Fax 976 881 858  
50300 CALATAYUD



**INSTALACIONES EN ALTA Y BAJA TENSIÓN**  
**ALUMBRADO PÚBLICO • AUTOMATISMOS**  
**TELEFONÍA INTERIOR**  
**PROYECTOS Y PRESUPUESTOS**  
**VENTA DE APARATOS ELECTRODOMÉSTICOS**

Paseo Sixto Celorrio, 21  
Tels. 976 88 18 69 - 976 88 24 18  
Fax 976 88 18 69

**José A. Báguena**  
**Calatayud**

**TRABAJOS AGRÍCOLAS**  
**CON TRACTORES ORUGA**

Urbanización Azucarera, 38  
Teléfono 976 88 22 77

**Panadería**  
**LONGARES**

**ESPECIALIDAD EN TORTAS**  
**Y MAGDALENAS**

Benito Vicioso, 13 • Tel. 976 887 494  
Plaza del Olivo, 13 • Tel 976 882 794  
Coral Bilbilitana, 14 • Tel 976 883 022  
CALATAYUD

# Lunes 15



## Nogara

08:00 h. Encierro y Vacas.  
10:00 h. Almuerzo.  
12:00 h. Nos juntaremos en el paseo con Peña GARNACHA para jugar un rato y posterior Vermouth en el MILÁN.  
17:00 h. En la peña para ir a la segunda Corrida de Toros.  
22:00 h. Cena.  
01:00 h. Gran Concierto de "BOGUS BAND" www.bogusband.net y después Recena.  
04:30 h. Junto a nuestra Charanga subiremos en Romería a San Roque.

## Rouna

08:00 h. Segundo encierro del San Roque 2005 y suelta de vaquillas.  
09:30 h. Almuerzo para los socios en el local.  
11:00 h. Nos iremos a visitar los centros benéficos de la ciudad con nuestra charanga.  
14:00 h. En el local disfrutaremos de otro aperitivo para los socios.  
17:00 h. Nos juntaremos en el local para tomarnos un café con hielo, solo, con leche, cortado, manchado, con anís o como más os apetezca y después partiremos con la charanga al Coso de Margarita para asistir a la segunda corrida de toros al ritmo que marque la charanga.  
24:00 h. Charangada hasta las 2 de la mañana.  
00:30 h. Otro asalto para el Rouna Rock 2005, esta noche 100% rock. Esta noche nuestros amigos de «OPCION CERO» y luego «TAKO». Y por supuesto nuestra discomóvil. Acercáros a algún supermercado a comprar nata, porque tendremos un espectáculo de tetas con nata, la nata se puede acabar pero las tetas no, así que estar preparados.  
03:00 h. Nueva recena en el local para coger fuerzas y afrontar con garantías la dura subida a la ermita.

## La Unión

10:30 h. Almuerzo en el local.  
12:00 h. Tradicional GUERRA DE MERENGUES contra soleros/as.  
17:00 h. De nuevo concentración para ir a la Plaza de Toros.  
22:30 h. De nuevo a cenar.  
00:00 h. Noche de fiesta con DISCO MOVIL, CHUPITO BOCA a BOCA y sorpresas varias.  
03:00 h. Recena.  
04:30 h. Concentración para la Romería de subida a la Ermita del Santo.

## Solera

08:00 h. Otra vez a las vaquillas.  
10:00 h. Una de huevos con Panceta.  
12:00 h. Merengada con los amigos de La Unión y luego les invitamos al Vermouth en nuestro Local.  
17:00 h. Segunda corrida de Toros.  
22:30 h. Cena en la Plaza del Fuerte con el ya tradicional caldo, Tortilla de Patata y Tombet de Cordero  
01:00 h. Actuación de PICORE. A continuación espectacular FIESTA AÑOS 90.

## Garnacha

08:00 h. Segundo Encierro.  
12:00 h. Juegos y Vermouth con Peña Nogara.  
16:30 h. Nos concentramos en nuestro local para ir con la charanga a los Toros.  
22:00 h. Cena.  
00:00 h. Disco Móvil con DJ "Pijo" y Fiesta Alternativa.  
01:30 h. Bingo, Concurso de Calzoncillada y Camisetas Mojadas.  
02:30 h. Recena.  
04:00 h. Subiremos en Romería a San Roque.

# Colaboradores San Roque 2005

**CENTRO VETERINARIO  
CALATAYUD**

LES DESEA FELIZ SAN ROQUE

Madre Rafols, 3, bajos  
Teléfono 976 88 71 68

**RECREATIVOS  
ARRIBA SA**

Benito Vicioso, 6  
Tels. 976 88 34 57 - 976 88 36 18  
Fax 976 88 51 92

PANADERÍA - REPOSTERÍA

**J.J.L.**

JORGE SÁNCHEZ GARCÍA

C/. Descalzas, 4 • Tel. 976 88 10 57  
Cortes de Aragón, 10 • Tel. 976 88 17 78  
Galería Comercial Sabeco • Tel. 976 88 70 10

## POR UN ENCIERRO SIN PERCANCES

¡¡VIVA SAN ROQUE 2006!!

Si eres menor de edad, no corras en el encierro. **Esta prohibido por ley a los menores.** Lleva calzado y ropa adecuada. No bebas excesivamente la noche anterior. Si te caes, tápate la cabeza con las manos y estate quieto. Sal descansado, relajado, duerme antes unas horas. Citar al toro es cosa de toreros, tú eres corredor de encierro. **Confía sólo en tus facultades físicas. El hueco que esperas puede estar cubierto.**

Enteraté de las características del recorrido. no corras detrás de los toros. Si no corres, no permanezcas parado. **Es un peligro.**

Si presencias el encierro desde las vallas, estate atento, un corredor puede necesitar ese hueco. No te sientes en las vallas, ni estés apoyando los pies o las manos en las mismas. **Las vallas son el refugio y la salvación del corredor.** Deja espacios libres donde esté señalizado para que las asistencias médicas, **Cruz Roja-Protección Civil**, puedan atender a los accidentados. No interrumpas su labor.

Al llegar al ruedo, ábrete en abanico y retírate; los dobladores se exponen por tí. Cuando llenas la barrera de la plaza, estás atentando contra la vida de un corredor del encierro. En el encierro y en la plaza, no arrojes al suelo, ni al ruedo, objetos. **Sé cívico.**

## NO ESTÁ PERMITIDO

- Resguardarse antes de la salida de las reses en rincones o ángulos muertos en todo el recorrido.
- Estar sentado en las vallas y barreras.
- Permanecer en el trayecto en estado de embriaguez o de cualquier forma impropia.
- Correr hacia las reses, citarlas o llamar su atención de cualquier forma y por cualquier motivo en el itinerario.
- Pararse, quedarse en vallas o barreras, en forma tal que dificulte la carrera o defensa de los corredores.
- La presencia de menores de 18 años en todo el trayecto del encierro.
- Cualquier otro acto que pueda dificultar el desarrollo del encierro.

## NOTA

Se advierte que nadie está obligado a correr en los encierros y en las capeas. El hacerlo constituye indudablemente un riesgo que los interesados asumen libremente, por lo que esta FEDERACIÓN INTERPEÑAS no se hace responsable de ninguna de las consecuencias de los accidentes que pudieran sufrir los participantes en tales festejos por saltar al ruedo y citar a las vaquillas

## San Roque NOS NECESITA.

Hazte socio de la Cofradía de San Roque  
Si sientes San Roque, si eres peñista...  
NO DEJES DE APUNTARTE

FICHA DE INSCRIPCIÓN COMO SOCIO DE LA COFRADÍA DE SAN ROQUE

Nombre: \_\_\_\_\_  
Apellidos: \_\_\_\_\_  
Dirección: \_\_\_\_\_ Nº \_\_\_\_\_ Pta. \_\_\_\_\_  
Código Postal: \_\_\_\_\_ Provincia: \_\_\_\_\_  
Tel. fijo: \_\_\_\_\_ Móvil: \_\_\_\_\_  
Cuenta bancaria de domiciliación (I.C.C.):  
[ ]  
Firma autorizada: \_\_\_\_\_  
Ente la autoridad de inscripción el Ayuntamiento de Calatayud.

La Federación Interpeñas de San Roque agradece a todos los establecimientos colaboradores su participación en el desarrollo de las Fiestas, y les desea a todos un Feliz San Roque 2005

# Martes 16



## La Bota

- 08:00 h. Todos a pedir las vaquillas, a continuación a la Plaza a ver las vacas.
- 17:00 h. Todos en el local y con la charanga a ver las Vaquillas de Capea.
- 22:00 h. Disfrutaremos de nuestra cena.
- 23:30 h. Iremos al mercado a despedir San Roque 2005, a continuación, iremos a nuestros locales a bailar hasta que el cuerpo aguante.

## El Cachirulo

- Después de bajar de la ermita de Nuestro querido San Roque iremos a pedir las últimas vaquillas al alcalde y a quién le queden fuerzas, Jandro les preparará unos ricos huevos con chorizo y longaniza.
- 17:00 h. A la plaza de Toros a ver como destrozan a los muñecos de capea y a comernos un rico bocata de jamón y un heladico.
  - 22:30 h. Para cenar saborearemos las riquísimas salchichas frankfurt con ketchup y mostaza.
  - 23:30 h. Subiremos a la plaza de España a oír la traca y dar una vueltecica con la charanga.
  - 24:00 h. Mientras en el local nuestros Dj's y la actuación de DJ Marta nos ayudarán a quitarnos la tristeza de que acabó San Roque 2005.

## Euqor

- 04:30 h. Subiremos a la ermita de San Roque a tocar la campana.
  - 06:30 h. Bajaremos a tomar el tradicional chocolate.
  - 08:00 h. Pediremos las vaquillas en la plaza de España.  
-Acudiremos a la última mañana taurina con nuestra charanga.
- Por la tarde acudiremos a las tradicionales vaquillas.
- 22:00 h. Cenaremos rápido para acudir a la traca fin de fiestas.
  - 24:00 h. Concluirá San Roque 2005 y disfrutaremos en nuestro local con una fiesta de Dj's con Dj Koko y Dj Lex mas invitados.
  - 03:30 h. Recenaremos por ultima vez en este San Roque.

## El Desbarajuste

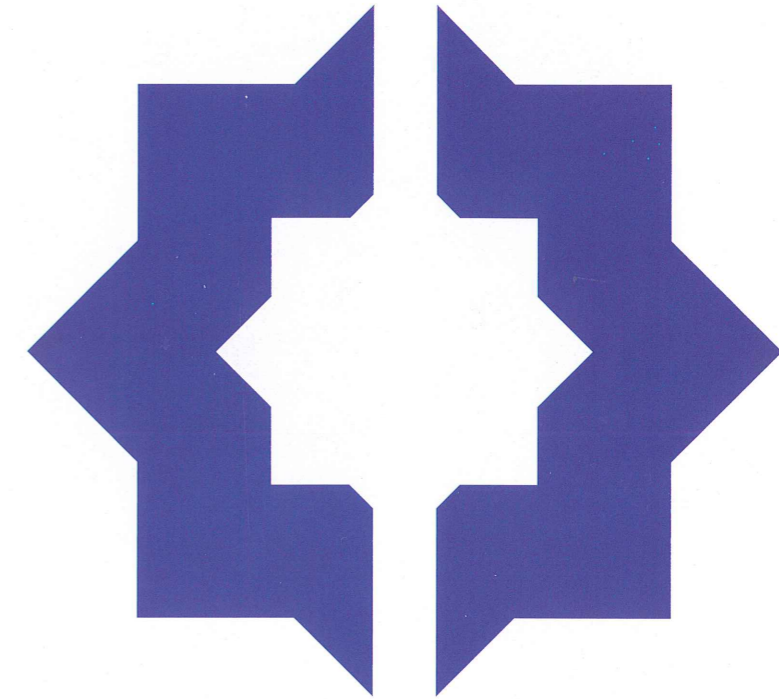
Por la mañana, animación por las calles bailando con la charanga, y por la tarde iremos al coso taurino para ver los espectáculos programados cada día. Al término de estos, bailaremos con la charanga hasta que se nos haga la hora de ir a casa.

Barra libre para los socios del Desbarajuste (sin alcohol)

## Los Que Faltaban

- 10:00 h. Último almuerzo del 2005.
- 17:30 h. Vaquillas y muñecos de capea.
- 22:00 h. Cena: fidegua.
- 23:30 h. Reunión en el local para subir al POBRE DE MI.
- 01:30 h. STRIPEASE integral masculino y femenino acompañado por nuestra discomovil.

# Colaboradores San Roque 2005



**COMUNIDAD DE**

# Calatayud

# Martes 16



## Rouna

- 07:00 h. Bajaremos a la Plaza del Mercado a pedir las vaquillas.
- 08:30 h. Último encierro de las fiestas y suelta de vaquillas en el coso de Margarita.
- 10:00 h. Almuerzo para los socios en el local.
- 11:00 h. Recorreremos las calles de la ciudad disfrazados, pero ojo, el disfraz debe de ser en blanco y negro.
- 14:00 h. Para los que aún resistan otro aperitivo en el local.
- 16:00 h. Hoy el café solo que la noche ha sido larga y más de uno vendrá con las legañas puestas. Cuando nos hallamos despejado iremos a la plaza de toros para asistir a las tradicionales vaquillas.
- 22:00 h. Última oportunidad de disfrutar de nuestras suculentas cenas en el local.
- 23:30 h. Desde el local nos dirigiremos a la Plaza de España para despedirnos del San Roque 2005.
- 00:30 h. Última noche del Rouna Rock 2005 con una chica que lo da todo en el escenario: «MURFILA» y nuestra discomovil hasta que la autoridad lo permita.

## La Unión

- 08:00 h. Petición de vaquillas en Plaza del Mercado.
- 10:30 h. Último almuerzo en el local.
- 17:00 h. Hoy la concentración tiene el mismo rumbo pero lo que veremos es a las vaquillas destrozando los muñecos de capea entre algún que otro recorte y tozolon que nos brinden los atrevidos que se lancen al ruedo.
- 22:30 h. Última y rápida cena de San Roque 2005.
- 00:00 h. Traca fin de fiestas en Plaza del Mercado.
- 00:30 h. Gran actuación de Orquesta CENTURY.
- 03:00 h. Recena.

## Nogara

- 08:00 h. Pediremos las vaquillas en la plaza del Mercado.
- 08:30 h. Tercer y último encierro de San Roque.
- 10:00 h. Almuerzo
- 17:00 h. Bajaremos con nuestra Charanga a las Vaquillas de Capea.
- 22:00 h. Cena.
- 23:30 h. Iremos al Mercado al cantar el Pobre de Mi y Traca fin de Fiestas.
- 24:00 h. Despediremos San Roque con nuestra Discomóvil y Recena.

## Solera

- 08:00 h. A pedir todos las Vaquillas y luego a la Plaza.
- 10:00 h. Almuerzo, hoy panceta con huevos.
- 12:00 h. Última salida matutina de la Charanga para recorrer Calatayud.
- 16:00 h. Hoy en vez de Toros, Vaquillas.
- 22:30 h. Cena en el local (Paella Valenciana) y cuando terminemos a la Traca para despedir San Roque 2005.
- 01:00 h. GRAN FIESTA ESPECTACULO de Fin de Fiestas.

## Garnacha

- 08:00 h. Tercer y último encierro de las fiestas.
- 17:00 h. Reunión en nuestro local acudir al Coso Margarita y presenciar como dejan las vaquillas a los muñecos de capea.
- 22:00 h. Cena.
- 23:30 h. Pobre de Mi y Traca Fin de Fiestas.
- 00:00 h. Gran Orquesta La Tournée.
- 02:30 h. Recena

